

COMUN: Dates mudades dles indunades de comun cun la popolaziun:
- domënia, 18/11, a San Martin do la gran mëssa tl salf di stödafüch
- domënia, 25/11, a Lungiarü do la gran mëssa tla palestra
- domënia, 02/12, a Antermëia do la gran mëssa tla palestra - Gnide a tó pert!

Racoiüda dl refodam da tosser en lönesc, ai 19 de novëmber dales 10.00 ales 11.00 dan le magazin di stödafüch a San Martin.

SANITÉ: Invit ala vaccinaziun cuntra les coies ti ambulatori di doturs de fiduzia.

SAN MARTIN Y LUNGIARÜ

Orar dles mësses y dles funziuns sacres d'Advënt:

a San Martin: Rorate le dedolönesc dales 19.30, la jöbia dales 7.30 y la sabeda dales 18.30 mëssa prefestia/rorate ater co nia la sabeda, ai 8 de dezëmber;
funziun penitenziala la jöbia, ai 20 de dezëmber, dales 19.30.

a Lungiarü: Rorate le mercui, dales 7.30, le vëndres dales 19.30 y la sabeda dales 20.00 mëssa prefestia/rorate ater co nia la sabeda, ai 8 de dezëmber;
festa de Santa Lizia, la jöbia, ai 13 de dezëmber, cun mëssa solëna dales 9.00;
funziun penitenziala le mercui, ai 19 de dezëmber, dales 19.30.

SAN MARTIN

Le Consëi de Cöra ti dij n gran dilan a dotes y a düc chi che á daidé pro al bun garaté de nosta festa de San Martin, sides te dljia co tl salf. Dilan ince por la buna partezi-paziun de döta la popolaziun. Pro l'aziun „ein Bleistift für Bildung/n raisplais por l'educaziun“ el gnü ite la soma de 453,04 euro, che vëgn menada inant ala diozeja. N complimënt ales scolares/ai scolars y ala schira jonila por le ciante y les represen-taziuns y ales ciasarines por le bun patüc da mangé!

LUNGIARÜ

Al vëgn indô tigní le marcé de Santa Lizia cun le davagn che vá a bëgn dl Cor de dljia. Al vëgn dër bel perié düc chi che á val', da l'arjigné ca y da le dé jö por le termo che gnará comuniché. -----

En vëndres, ai 23 de novëmber, dales 20.00, tla biblioteca dl Istitut Ladin a San Martin, presentëia Meinhard Feichter so liber „Gezählte Tage sind kostbare Tage“ Dan da sies agn á Meinhard Feichter, ex direttur dl'Athesia da Bornech, ciaté fora de n sarëgn la diagnosa de n crebesc che ne se lascia nia varí. Tl liber cuntel coch'al afruntëia la maratia y vir süa ultima pert dla vita.

La Spona, la Uniun Ladins Val Badia y l'Istitut Ladin inviëia al Marcé da Nadé la domënia, ai 2 de dezëmber, dales 10.00 ales 17.00, cun creaziuns artejaneles dLa Spona, libri dl'Uniun Ladins Val Badia y dl Istitut Ladin Micurá de Rü. Dales 14.00 ciánties y melodies d'Advënt, dales 14.30 presentaziun de trëi libri nüs por mituns da pert di auturs y dedô intrategnimënt por mituns.

En gaujiun dl dé internazional dl voluntariat en sabeda, al 01 de dezëmber, dales 15.30, ves inviunse Os voluntars y voluntares dla Ciasa de Palsa y dotes les uniuns che a fat val' sorvisc volantar ia por l'ann, a na Mëssa de rengraziamënt tla capela dla Ciasa de Palsa cun n pice renfrësch. I oressun insciö dí dilan de döt ci ch'i fajëis ia por l'ann. Dër bel inviá é ince düc i interessá da fá sorvisc de voluntariat y insciö dediché n pü' de so tēp ai berbesc y ales mëdes dla Ciasa de Palsa.



www.unitepastorala.org

Plata dles Ploanies San Martin y Lungiarü



siur Iaco Ploner 333 48 32 765 - ploner.jakob@aruba.it
redaziun: anton.gasser@rolmail.net - 348 27 44 517 / 0474 523 194

18.11. – 25.11.18 nr. 51

ultimo termo por comunicaziuns: jöbia dales 20.00
radio: 90,40 / 93,70

33ª DOMËNIA – Ann B

Vangele do Merch 13,24-32

En chi dis, do la gran tribulaziun, s'ascuraral sorëdl y la löna ne lominarà nia plü; les stëres tomarà dal cil, y les forzes dl cil gnarà scassades decà. Spo odaran le Fi dl Om gnón sön les niores cun gran potënza y gloria. Y al ortiarà fora i agnui y condejarà adöm chi ch'al á prelité da dotes cater les direziuns dl vënt, dal'estremité dla tera cina al'estremité dl cil. Imparede val' dal confrunt cun le lëgn da fighi! Pornanche sües rames vëgn sostanzioses y fej fëia, savëise che l'isté é daimprò.

Avisa insciö desses os conësce,
canch'i odëis sozedon döt chësc,
che la fin é dan porta. Amen, i ves diji:
Chësta generaziun ne passarà nia
cina che döt chësc ne sozed.
Cil y tera passarà,
mo mies parores ne passarà nia.



*Ci é pa ciamó de dorada? Ci che parô che stess impé
y che foss sigü manacia da tomé y da diventé malsigü.*

*Les parores dl vangele de chësta domënia pê da ne nes dé degöna consolaziun.
“Cil y tera passarà!” Ci é pa spo ciamó de dorada?*

*Chësta é na domanda che ne se lascia gnanca en pesc tla vita privata.
La cornisc te chëra ch'i á imposté mia vita pó te n iade se rumpí indalater.
Ince iö instës pó perde mies forzes y mia sanité. Ci é pa spo ciamó de dorada?*

*Gejú nes impormët che, ince sce döt passa, sües parores ne passa nia.
É chëstes parores na fondamënta sigüda che tëgn, o él ma parores y nia d'ater?*

*Chësta domanda ghira mia risposta personala fondada sön mia convinziun.
Scé, por me é les parores de Gejú na fundamënta stabila sön chëra ch'i pó vire:
consolaziun tla tristëza, coraje tla pora, forza tla deblëza, patria tl forest,
orientamënt tla confujiun. Image*

	SAN MARTIN	LUNGIARÜ	DOMÈNIA DLA CARITAS DE MONDIAL DI PÜRI
18.11.18 33ª DOMÈNIA – Ann B Domènia dla Caritas	9.00 Corona 9.30 Gran Mëssa por fam. Pepi y Rosamunde Viidesott cun Oferta por la Caritas 11.00 Bato de Lukas Zingerle Bato de Tobias Dapoz	7.55 Corona 8.15 Gran Mëssa dla comunité cun Oferta por la Caritas	«Chilò él n püre; al à cherdè y le Signur l'à ejaudì. Al l'à daidè fora de dõta sũa meseria.» chëstes parores dl Salm 34,7 - dij le papa - nes dèida da capì cai che é pordèrt i püri. Trèi é les parores che caraterisèia le raport danter Idì y i püri: „scaié“, „ejaudì“ y „delibré“.  En chësc „de di püri“ nes invièia le papa da s'ejaminé, sc'i ti metun bëgn averda al scrai di püri. Le scrai che le püre oj sò al cil él Chël Bel Dî che ejaudësc. Y le papa damana: Co podunse pa nos suraldí i scrais che rõiia cina sò da Chël Bel Dî? Sc'i ciarun da sté dalunc dai püri, stunse dalunc da Gejú, che ne idesgorj nia, mo che i chërda pormez y i consolèia. La risposta che le Signur ti dá ai püri é n invit a nos „da daidè tan ch'i sciafiun“. La terza parora „delibré“ nes dij ch'i ne podun nia sté a ciaré pro che Idì fejes sũa pert, mo nes chërda da ester, tambëgn da susc co deboriada, n stromënt tles mans de Dî por la deliberaziun, l'aiüt y la promoziun di püri. En chësta domènia orunse sostigní l'impëgn dla Caritas cun na spënorä te dlijia o ince tres la banca.
19.11.18 Lönesc <i>Elisabeta da Thüringen</i>			
20.11.18 Dedolönesc <i>Edmund, Ziprian</i>	19.30 Mëssa + + dla fam. de Maria Zingerle, Col + Franz Canins (dl ann) a d'intenziun		
21.11.18 Dedemesaledema <i>Santa Maria da Ierusalem</i>		7.30 Mëssa di scholars families de Nando Clara + Vittoria Clara	
22.11.18 Jöbia <i>Zezilia, Salvatur</i>	7.30 Mëssa di scholars + + Tolpeit, Ju + Sepl y Maria Sorá + + de Hilda Sottara Corona por vocaziuns		
23.11.18 Vëndres <i>Clemens, Columban, Felizita</i>	18.30 Adoraziun chîta 19.00 Adoraziun deboriada	7.30 Mëssa + + Florino Mischi y Ludwig Pezzei + + Vantsch	
24.11.18 Sabeda <i>André Dung-Lac y Compagns</i>	15.30 Mëssa tla Ciasa de Palsa 18.30 Mëssa prefestia families de Sepl y Gemma Frenes dl ann + Emma Trebo Conrater dl ann + Martin Moling	20.00 Mëssa prefestia dl ann + Emma Pezzei dl ann + Paul Daporta + + Mariangel y Iudita Clara	
25.11.18 FESTA DE CRIST RE Santa Zezilia – patrona dl cianté y dla musiga de dlijia	9.30 Mëssa solëna dla comunité por le Cor de dlijia	7.55 Corona 8.15 Mëssa solëna dla comunité do intenziun dl Cor de dlijia	